

1893: XXIV. t. c.

Melléklet a 320. számú irományhoz.

Indokolás,

„a Rumániával a védjegyek kölcsönös oltalma tárgyában 1893. évi január 28-án kötött egyezmény becikkelyezéséről“ szoló törvényjavaslathoz.

A Rumániával 1875. évi június 22-én kötött kereskedelmi szerződésünk (1876 : XIX t. cz.) XXIV. cikkében a gyári és kereskedelmi védjegyek tekintetében a kölcsönös oltalom volt biztosítva, mely biztosítás azonban a szerződés lejártával megszűnt.

Természetes, hogy oly országban, melyben több állam iparosai és kereskedői élénk versenyt folytatnak és hol iparcikkeink a többi nemzetek czikkeivel régóta sikeresen versenyeznek, az ipari és kereskedelmi védjegyek oltalma fontosnak mutatkozik és hogy ennél fogva, midőn a rumán kormány késznek nyilatkozott a kölcsönösség alapján a védjegyek oltalma iránt egyezményt kötni, a magyar kormány iparunk és kereskedelmünk érdekében ily egyezményhez hozzájárulni nem késett.

Az egyezmény különben több külföldi állammal kötött egyezményekkel megegyez. nevezetesen azon jogunkat is kifejezetten biztosítja, hogy a közrenddel, az erkölcsiséggel és saját törvényeinkkel ellenkező védjegyek belajstromozását megtagadhatjuk.

A mi pedig az egyezmény hatálybaléptét illeti, erre eltérőleg a többi egyezményektől egy havi határidő köttetett ki a végett, hogy a mieinkkel talán hasonló védjegyeket használó rumán kereskedők és iparosok meglevő árúkészleteik fölött intézkedhessenek.

Minthogy ezen egyezmény a szolid kereskedelem érdekeit kölcsönösen biztosítja, tisztelettel ajánlom annak elfogadását.

Budapesten, 1893. évi február hó 24-én.

*Lukács Béla s. k.,
kereskedelmügyi m. kir. miniszter.*

kezdése) a természetes bor után járó állami boritaladót (Horvát-Szlavonországokban a boritalmérési adót) is megfizetni tartozik.

15. §. A fennálló törvények, rendeletek és szabályoknak az egészségre ártalmas vagy veszélyes italok vagy élvezeti czikkek készítésére, gyártására vagy forgalomba hozatalára vonatkozó határozmányai a jelen törvény által nem érintetnek.

16. §. A jelen törvény határozmányai a magyar korona országainak területén forgalomba hozott külföldi mesterséges borokra nézve is alkalmazandók még az esetben is, ha azok mint ilyenek vannak jelölve.

17. §. Horvát-Szlavonországban a horvát-szlavon-dalmátországi bán adja ki mindazon rendeleteket, melyeknek kibocsátása ezen törvénytől a kereskedelemügyi magyar kir. miniszterre van bízva.

18. §. Ezen törvény kihirdetése napjától számítandó hat hó múlva lép életbe⁽¹⁾ és végrehajtásával a kereskedelemügyi, a földmívelésügyi, a pénzügyi és a belügyi ministerek, Horvát-Szlavonországokra nézve pedig, a horvát-szlavon-dalmátországi bán bizatnak meg.⁽²⁾

XXIV. TÖRVÉNY-CZIKK

a Rumániával a védjegyek kölcsönös oltalma tárgyában 1893. évi január 28-án kötött egyezmény becikkelyezéséről.⁽³⁾

(Szentelést nyert 1893. évi július 16-án. A megerősítési okmányok kicseréltek Bukarestben, 1893. évi június 29. 17. napján. Kihirdettetett az «Országos Törvénytar»-ban 1893. évi július 25-én.)

Az osztrák-magyar monarchia és Rumánia meghatalmazottjai által Bukarestben 1893. évi január 28-án kötött egyezmény ezennel az ország törvényei közé iktattatik.

Szövege a következő:

(Hivatalos fordítás.)

Ő Felsége Ausztria császára, Csehország királya stb. és Magyarország apostoli királya és ő Felsége Rumánia királya egyformán azon óhaj által vezéreltetve, hogy az illető nemzetbeliek részére a gyári és kereskedelmi védjegyek tulajdonára nézve hathatós védelem biztosítsék; e végett külön egyezmény kötését határozták el és meghatalmazottaikká kinevezték, nevezetesen:

Ő Felsége Ausztria császára, Csehország királya stb. és Magyarország apostoli királya:

Goluchowsky Agenor grófot, kamarását, az I. osztályu vaskorona-rend

(1) Tehát 1894 január 4-én.

(2) V. ö. 1893 nov. 29. 83.432. sz. keresk. min. rend., a mesterséges borok készítése és forgalomba hozatalának tilalmazásáról szóló 1893: XXIII. t. cz. végrehajtása tárgyában (1893. R. T. 2517.), mely rendeletnek módosítása az 1897. évfolyamán van tervbe véve.

(3) E szerződést megelőzően a Rumániával fennállott és az 1876: XIX. t. cikkbe iktatott kereskedelmi szerződés XXIV. cikke biztosította a kölcsönös oltalmat a védjegyek számára. Ama szerződés lejártá után szükségessé vált ez oltalom biztosításának megújítása, a mit a fenti t. cikk tartalmaz. A védjegyek oltalma tekintetében fennálló egyéb szerződéseinket l. a védjegyek oltalmáról szóló 189.: II. t. cz. kapcsán (melyet módosított az 1895: XLI. t. cz.).

A Rumániával jelenleg fennálló kereskedelmi szerződésünket az 1894: XIV. t. cz. tartalmazza.

lovagját, a Ferencz József-rend középkeresztesét a csillaggal, ő Felsége Rumánia királyánál meghatalmazott rendkívüli követét és ministerét ;

Ő Felsége Rumánia királya :

Lahovari N. Sándor urat, a rumániai korona kir. rend nagykeresztesét, a rumániai csillag rendjének főtisztjét stb., stb., ministerét, a külügyi osztály államtitkárját ;

kik szokott és kellő alakban kiállítva talált meghatalmazványaik közlése után a következő czikkekben állapotok meg :

I. CZIKK.

A rumániai alattvalók az osztrák-magyar monarchiában, valamint az osztrák és magyar alattvalók Rumániában a gyári és kereskedelmi védjegyeknek és az azon ország törvényei által, hol azok bejegyzendők, a gyári és kereskedelmi védjegyekhez egyenlőknek nyilvánított egyéb áru-megjelöléseknek tulajdonát illetőleg ugyanazon oltalomban részesülnek, mint a honosok.

II. CZIKK.

Valamely gyári vagy kereskedelmi védjegyre vonatkozó kizárólagos használati jog a szerződő felek egyikének alattvalói által a másíknak területén csak azon esetben szerezhethő meg, ha azt már saját hazájukban törvényesen megszerezték és nem lehet az sem nagyobb terjedelmű, sem hosszabb tartamu, mint a saját hazájukban.

III. CZIKK.

A szerződő felek egyikének azon honosai, kik védjegytulajdonukat a másik területein biztosítani óhajtják, az ezen ország törvényhozása által e tekintetben előirt alakszerűségeknek megfelelni tartoznak. Az osztrák-magyar monarchiában, a védjegyek letéteményezése kizárólag teljesítendő a kereskedelmi és iparkamaráknál Bécsben Ausztriát illetőleg és Budapesten Magyarországot illetőleg ; Rumániában pedig Bukarestben a kereskedelmi törvényszék irodájában. Mindazonáltal a bejegyzés megtagadható az illetékes hatóság által, ha a védjegy a közrenddel, az erkölcsiséggel vagy az ország törvényeivel ellenkezőnek találtatott.

IV. CZIKK.

Jelen egyezmény jóvá lesz hagyandó és a jóváhagyási okmányok minél előbb Bukarestben kicserélendők, a jóváhagyási okmányok kicserélésétől számítandó egy hó mulva lép hatályba és a szerződő felek egyike részéről történt felmondása napjától számítandó egy évig marad érvényben. Minek hitelül a mindkét részbeni meghatalmazottak a jelen egyezményt aláírták és pecsétjeikkel ellátták.

Kelt Bukarestben, kettős példányban, ezernyolczszázkilenczvenhárom évi január hó huszonnyolczadikán (tizenhatodikán).

(P. H.) *Goluchowsky Agenor gróf* s. k.

(P. H.) *Lahovari Sándor* s. k.